

Zeitschrift: Annalas da la Societad Retorumantscha
Herausgeber: Societad Retorumantscha
Band: 75 (1962)

Artikel: Teater
Autor: Murk, Tista
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-226227>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 23.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Teater

L'an scuors nu po gnir registrà sco zuond remarchabel per il sectur dal teater rumantsch. I gnit giovà illa media da main co oters ans; la *consultaziun* per teaters avet damain lavur. A partir dals 22 avrigl 1961 fin als 28 favrer 1962 sun entradas be 15 dumandas per tocs rumantschs. Quista schminuaziun da retscherchas per tocs as dedüa per part dal fat cha nus nu possedain malavita ingüs tocs nouvs plü. Las societads da teater, e las otras chi giovan teater, tscherchan in prüma lingia tocs nouvs e piglian pür in seguonda lingia tocs vegls, schi nu's lascha propi na procurar nouvs. Perquai s'ha pudü constatar, our dals inserats da gazettas, cha bleras societads han darcheu giovà tocs chi han svess fat tradüer o scriver. E quai ais bun uschè. I füss forsa racumandabel cha'l auturs da nouvs tocs d'teater, inoltressan var 2 exemplars da lur tocs a la LR per l'archiv e per t'ils racumandar a quels chi tscherchan tocs.

In plü s'ha pudü constatar cha'l material da teaters avant mans per part nu correspuonda neir plü als bsögns da nossas societads sül pajais. I sun pacis lous plü chi han giuventüna avuonda a disposiziun per giovar tocs cun bleras persunas e tocs cun bleras culissas. *La vouta vers ils tocs simpels*, cun pacas persunas, cun pacas decoraziuns e cun pacis costüms, ais salüdaivla. Perche uschè gnaran plan planet rapreschantats eir daplüs tocs moderns, v. d. da la vita dad hoz, cun da noss problems dad hoz.

I füss perquai indichà da far ün sforz davart da la LR, e dad otras societads chi promovan il teater rumantsch, per obtgnair buns tocs moderns, adattats a las relaziuns dad hoz in nossas valladas. Co füss quai, scha la LR dess ad ün pêr auturs l'incumbenza da scriver tals tocs? Quai avess forsa meglter success co da lantschar concurenzas.

Nus stuvain in quist lö eir manzunar cha las lavurs redacziunalas per l'ediziun dal *nouv muossavia dramatic* sun glivradas e cha quist bun agüd a redschissurs e teatrists pudarà ir in stampa prosmamaing. Al dr. Gadola pertocca ün cordial ingrazchamaint per sia preziosa lavur. Sün la stà chi vain avess el dad esser disponibel a noss teatrists. Auturs da tocs na registrats fan il bain d'annunziar quels a la LR per chi possan gnir resguardats subit. Dal reminent dà quai üna mappa cun föglis volants, da maniera chi's pudarà complettar davoman culs tocs chi cumparan pür davo al cumparsa dal Muossavia.

Cuira, chalandamarz 1962

Tista Murk